

出張回議書

起案	平成 11 年 3 月 15 日	起案番号	— 号	事務局 長
決裁	平成 年 月 日	回議番号	号	
下記の通り出張して宜しいか伺います				事務局 次長
出張者	氏名	森 一久 		総務部 長
	氏名			
	氏名			
期間	自 平成 11 年 3 月 26 日 (金) 至 平成 11 年 3 月 30 日 (火) 5 日間			総務部 次長・課長
出張先	中国 (西安)			
出張理由	中国の原子力関係者との会合等 ¹ のため			担当部長・室長
				担当部次長・課長
支出科目				/
備考				担 当 者
				
				支 払 担 当 者
				

出張日程表

日 程	旅 程	宿 泊 地
3月26日 金曜	12:00 羽田発 ^{ANA 679} → 1:25 広島着	
月 日 曜	午後4:10 広島発 ^{WT294} → 午後8:10 西安着	西安
3月27日 土曜	関係者の会合10	"
3月28日 日曜	"	"
3月29日 月曜	"	"
3月30日 火曜	午前9:35 西安発 ^{WT293} → 午後3:10 広島着	
月 日 曜	午後6:40 広島発 ^{ANA 684} → 午後7:50 羽田着	
月 日 曜		
月 日 曜		
月 日 曜		
月 日 曜		

旅 費 明 細 書

種 別	要・否	金 額	経 路
電車		円	～
飛行機	(国内航) ○	円	羽田 ～ 広島
船		円	～
特急券		円	～
急行券		円	～
グリーン券		円	～
支度金	○	円	《仮払金額》 円
日 当	○	日 円	《仮払金額内訳》
宿泊料		泊 円	広島～西安の航空運賃及び中国国内旅費は 先方負担。(西安市草堂寺)
仮 払 金		円	
		円	
計		円	〃

(注) 担当部・室では太線枠内のみ記入
 要・否は、要のみ○印記入
 本回議書は総務部保管とする。

出張依頼回議書

起案	平成 11 年 3 月 15 日	起案番号	— 号	事務局 長
決裁	平成 年 月 日	回議番号	号	
下記の通り出張を依頼して宜しいか伺います				事務局 次長
出張者	氏 名	木藤 啓子		総務部 長
	所属・役職	元原産職員		
	支給役職区分	主任		
期 間	自 平成 11 年 3 月 26 日 (金) 至 平成 11 年 3 月 30 日 (火) 5 日間			総務部次長・課長
出張先	中国 (西安)			
出張理由	中国の原子関係者の会合等出席のため。			担当部長・室長
				担当部次長・課長
支出科目				担 当 者
備 考				支 払 担 当 者

出張日程表

日 程		旅 程	宿 泊 地
3月26日	金曜	東京 ^{新幹線} → 広島	
月 日	曜	午後 4:10 広島発 ^{WH294} → 午後 8:10 西安着	
3月27日	土曜	関係者との会合他	
3月28日	日曜	"	
3月29日	月曜	"	
3月30日	火曜	揃 9:35 西安発 ^{WH293} → 午後 3:10 広島着	
月 日	曜	午後 6:40 広島発 ^{ANA684} → 午後 7:50 羽田着	
月 日	曜	広島 ^{新幹線} → 東京	
月 日	曜		
月 日	曜		
月 日	曜		

旅 費 明 細 書

種 別	要・否	金 額	経 路
電車	○	円	東京～広島
飛行機	○	円	～
船		円	～
特急券	○	円	～
急行券		円	～
グリーン券		円	～
支度金	○	円	《仮払金額》 円
日 当	○	日 円	《仮払金額内訳》
宿 泊 料		泊 円	広島～西安。航空運賃及w: 中国国内旅費付。 元方負担。(西安市・草堂寺)
仮 払 金		円	
		円	
計		円	

(注) 担当部・室では太線枠内のみ記入
 要・否は、要のみ○印記入
 本回議書は総務部保管とする。

于TS、信井社に 保険。以下の通り。依頼②③④。3/15(日)

① 広島本社往復 [森飛行機]
別表3 [格別車]

以上は保険料負担 (森飛行機代、滞在、返航) 以上
病給付前条 (森飛行機代)

② 日常: 住居室, etc. 保険。
保険料契約基準

(単位: 万円) 2004

役職区分	担 保 項 目			
	傷 害		疾 病	
	死亡、後遺傷害	傷害治療実費	死 亡	疾病治療実費
会 長	5,000	300	500	300
副 会 長	4,000	300	500	300
役 員	3,500	300	500	300
局 長	3,000	300	500	300
局 次 長	3,000	300	500	300
部 長	3,000	300	500	300
部 次 長	3,000	300	500	300
課 長	3,000	300	500	300
課長補佐	2,500	300	500	300
主 任	2,500	300	500	300
一般職員	2,500	300	500	300

森副会長

木藤

「草堂寺」訪問日程表

平成11年3月12日

- 3月26日(金) 14:10 広島空港2階国際線カウンター前集合
16:10 広島発(中国西方航空WH294上海経由)
昼食 機内
20:10 西安着(所要時間5時間)
専用車にてホテルへ
夕食 自由食
<ハイアットリージェンシーホテル泊>
- 3月27日(土) 朝食 ホテル
ホテル発(専用車にて1時間半移動)
午前 草堂寺訪問
覚書調印
昼食 ランチボックス(専用車にて1時間移動)
午後 香積寺見学(1時間移動)
興教寺見学
夕食 レストラン(徳発長餃子)
<ハイアットリージェンシーホテル泊>
- 3月28日(日) 朝食 ホテル(専用車にて2時間移動)
午前 乾陵、乾陵博物館見学(3時間移動)
昼食 レストラン
午後 法門寺、法門寺博物館見学
(1時間半移動)
楊貴妃墓見学(3時間移動)
夕食 レストラン(西安名物料理)
<ハイアットリージェンシーホテル泊>
- 3月29日(月) 朝食 ホテル(専用車にて1時間移動)
午前 秦始皇帝陵見学(10分移動)
兵馬俑博物館見学(15分移動)
華清池見学(1時間移動)
昼食 レストラン(秀嶺レストラン)
午後 大雁塔見学(1時間移動)
碑林博物館見学
夕食 レストラン(広東料理)
<ハイアットリージェンシーホテル泊>
- 3月30日(火) 朝食 ホテル
ホテル発
09:35 西安発(中国西方航空WH293)
昼食 機内
15:10 広島着(所要時間4時間35分)

*ハイアットリージェンシーホテル(阿房宮凱悦飯店 Hyatt Xi'an)
電話 712020 FAX 716799

「国前寺」「草堂寺」訪問団

☆ 海外緊急連絡の場合 ☆

↓ 西安から ↓

ホテルから

直接 ホテルの外線の番号

00-81-82-1234

国際識別番号-日本の国番号-0を取った市外局番-相手の

↓ 日本から ↓

自宅からホテルへ

直接 外線の番号

001-86-29-7230-1234

国際識別番号-中国の国番号-0を取った市外局番-相手の

KDDのオペレーターへ

0057

国際線空港税について

中国を出国する時、90元(1,350円)が必要です。

チップについて

原則的にチップは不要です。

特になにかお世話をしてもらった場合、10元程度です。

チップを要求された場合、1,000円札を要求する

悪質なポーターもいるので、注意してください。

☆ 海外緊急連絡先 ☆

↓ 西安 ↓

中国陝西海外旅遊総公司

OVERSEAS TRAVEL CORPORATION SHANXI CHINA

西安市長安路北段 15号 旅遊局 7F

☎ (029) 526-1629 523-5345

夜間 (029) 526-1416

緊急時の連絡の場合

団体番号: 「OTCSX3-15団体」をお知らせください。

旅行中、団体から離れて別行動をとることは原則として認められません。お客様の個人的事情でやむおえず離脱された部分および団体行動を辞退された部分についての経費は返却致しません。

また、自由行動中に生じた事後につきましては責任をおい兼ねますのでお含みおき下さい。

なお、別行動をとられる場合は、必ず現地係員までお申し出下さい。

☆ 主 催 ☆

J T S ジャパンツアーシステム広島株式会社

運輸大臣登録旅行業第1010号

住所 広島市中区紙屋町1-17 MIDビル

電話 082-248-7171

【第4日目】

【第5日目】

【第4日目】				【第5日目】			
日付	都市名	時刻	日程	日付	都市名	時刻	日程
4	3/29 (月)	西安	朝食: ホテルにて 午前: 秦始皇帝陵、 競馬博物館、華清池 昼食: レストラン (秀嶺レストラン) 午後: 大雁塔、碑林博物館 夕食: レストラン (広東料理)	5	3/30 (火)	西安発 上海経由 広島着	朝食: ホテルにて 朝食後専用車にて空港へ 中国西方航空で広島へ WI 293 入国着後、解散
〈西安泊〉				「お疲れさまでした」			
起床	(:)	B/D	(:)	起床	(:)	B/D	(:)
朝食		集合場所		朝食		集合場所	
昼食		出発時間	(:)	昼食		出発時間	(:)
夕食				夕食			
宿泊予定ホテル 西安/ハイアット・リージェンシーホテル (阿房宮凱悦飯店) SHANXI/HYATT REGENCY HOTEL DONGDA JIE, XI'AN SHAANXI 陕西省西安市東大街 Tel; (029)7231234 Fax; (029)7216799				宿泊予定ホテル (部屋番号)			

※交通機関等の都合により発着時刻及びスケジュールが変更になる場合があります。

※交通機関等の都合により発着時刻及びスケジュールが変更になる場合があります。

【第2日目】

【第3日目】

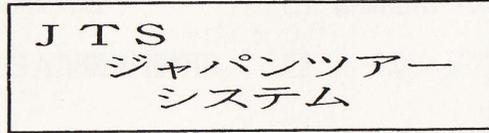
【第2日目】				【第3日目】			
日付	都市名	時刻	日程	日付	都市名	時刻	日程
2 3/ 27 (土)	西安	:	朝食: ホテルにて 午前: 草堂寺「覚書」調印式 昼食: 弁当 午後: 香積寺、興教寺 夕食: レストラン (徳発長餃子)	3 3/ 28 (日)	西安	:	朝食: ホテルにて 午前: 乾陵博物館 昼食: レストラン 午後: 法門寺博物館、 楊貴妃墓、 夕食: レストラン (西安名物料理)
〈西安泊〉				〈西安泊〉			
起末	(:)	B/D	(:)	起末	(:)	B/D	(:)
朝食		集合場所		朝食		集合場所	
昼食		出発時間	(:)	昼食		出発時間	(:)
夕食				夕食			
宿泊予定ホテル (部屋番号)] 西安/ハイアット・リージェンシーホテル (阿房宮凱悦飯店) SHANXI/HYATT REGENCY HOTEL DONGDA JIE, XI'AN SHAANXI 陕西省西安市東大街 Tel; (029)7231234 Fax; (029)7216799				宿泊予定ホテル (部屋番号)] 西安/ハイアット・リージェンシーホテル (阿房宮凱悦飯店) SHANXI/HYATT REGENCY HOTEL DONGDA JIE, XI'AN SHAANXI 陕西省西安市東大街 Tel; (029)7231234 Fax; (029)7216799			

※交通機関等の都合により発着時刻及びスケジュールが変更になる場合があります。

※交通機関等の都合により発着時刻及びスケジュールが変更になる場合があります。

☆ 出発当日のご案内 ☆

集合場所 : 広島空港 国際線
Hカウンター



の表示前

集合時刻 : 14時10分

★ 係員がご搭乗のご案内をいたします。

出発日 1999年 3月26日
出発便 WH 294便 16時10分発

帰着日 1999年 3月30日
帰国便 WH 293便 15時10分着

【第1日目】

	日付	都市名	時刻	日程
1	3/26 (金)	広島発 上海経由 西安着	16:10 20:10	中国西方航空で WH 294 西安へ 到着後、ホテルへご案内。 夕食:自由食
				〈西安泊〉
起床	(:)		B/D	(:)
朝食			集合場所	
昼食			出発時間	(:)
夕食				
宿泊予定ホテル [部屋番号] 西安/ハイアット・リージェンシーホテル (阿房宮凱悦飯店) SHANXI/HYATT REGENCY HOTEL DONGDA JIE, XI' AN SHAANXI 陕西省西安市東大街 Tel; (029)7231234 Fax; (029)7216799				

※交通機関等の都合により発着時刻及びスケジュールが変更になる場合があります。

☆ 渡航書類などの注意事項 ☆

— もう一度ご確認ください —

【 必ずもっていくもの 】

- | | |
|---------------------------------------|----------------------------------|
| <input type="checkbox"/> 旅券 (パスポート) | <input type="checkbox"/> 旅行日程表 |
| <input type="checkbox"/> 出入国記録書 | <input type="checkbox"/> 参加者用バッヂ |
| <input type="checkbox"/> VISA用紙 (団体用) | <input type="checkbox"/> ネームタグ |
| <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

【 その他 】

- | | |
|-------------------------------------|-----------------------------------|
| <input type="checkbox"/> 海外旅行傷害保険証 | <input type="checkbox"/> 現金 |
| <input type="checkbox"/> トラベラーズチェック | <input type="checkbox"/> クレジットカード |
| <input type="checkbox"/> 洗面用具 | <input type="checkbox"/> 必要な薬 |
| <input type="checkbox"/> ねまき | <input type="checkbox"/> 文房具 |
| <input type="checkbox"/> ガイドブック | <input type="checkbox"/> フィルム |
| <input type="checkbox"/> スリッパ | <input type="checkbox"/> |
| <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

寺「草堂寺」訪問団

号：OTCSX3-15

〔西安5日間〕

アット・リージェンシー利用

年03月26日 ~ 03月30日

‡ ご参加のみなさまへ ‡

はJTS広島をご利用いただきまして誠にありがとうございます。
旅行を通じて、様々な出会いと感動をお届けできるよう皆様のお役に立てればと願っております。
、健康にご留意され、楽しい思い出深い旅となようお祈り申し上げます。

ジャパンツアーシステム広島株式会社

TOUR NAME

国前寺「草堂寺」訪問団

3/26-30

HIJ/SIA/HIJ

6 PAX

P.1
1999.03.18

NO	氏名 NAME	生年月日 DATE OF BIRTH	PASSPORT NO. ISSUE DATE	現住所 ADDRESS	TEL.No	REMARKS
1	疋田 英親 HIKIDA EISHIN MR	13. APR. 1951	TE 4327061 24. DEC. 1996	〒 733- 広島市東区山根町 3 2 - 1 1-32 YAMANE-TOWN HIGASHI-WARD HIROSHIMA City	082-261-4578/B	SNG
2	森 一久 MORI KAZUHISA MR	17. JAN. 1926	MP 5061989 14. JUL. 1995	〒 251-0027 藤沢市鶴沼桜が岡 1 - 5 - 2 0 20-5-1 KOKUNUMASAKURAGAOKA FUJISAWA City	03-3508-7925/B 0466-26-6228/H	"
3	木藤 啓子 KITO KEIKO MS	17. MAR. 1959	TF 2153177 18. FEB. 1999	〒 332-0034 埼玉県川口市並木 1 丁目 21-25-103 103-25-21-1 NAMIKI KAWAGUCHI City SAITAMA	048-254-9017/H	"
4	田岡 繁秋 TAOKA SHIGEAKI MR	05. FEB. 1937	TF 2695000 08. MAR. 1999	〒 734-0004 広島市南区宇品神田 2 - 7 - 5 5-7-2 UJINAKANDA MINAMI-WARD HIROSHIMA City	082-254-7245/B	"
5	梅田 邦雄 UMEDA KUNIO MR	16. JAN. 1941	TE 8578782 01. APR. 1998	〒 732-0052 広島市東区光町 1 - 3 - 1 9 - 4 0 2 402-19-3-1 HIKARI-TOWN HIGASHI-WARD HIROSHIMA City	082-262-1340/B 261-7869/H	"
6	並川 幸治 NAMIKAWA KOJI MR	04. AUG. 1940	TF 2362540 17. FEB. 1999	〒 732-0052 広島市東区光町 1 - 1 1 - 5 5-11-1 HIKARI-TOWN HIGASHI-WARD HIROSHIMA City	082-263-0161/B 090-9418-6376/	"
1 2						

J T S ジャパンツアーシステム広島 TEL 082-248-7171 FAX 082-248-7711